

**Zeitschrift:** Journal forestier suisse : organe de la Société Forestière Suisse  
**Herausgeber:** Société Forestière Suisse  
**Band:** 55 (1904)  
**Heft:** 3  
  
**Rubrik:** Avis

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Ne sont-ils pas nombreux, citadins et campagnards, qui ne savent distinguer un *sapin blanc* d'un *sapin rouge*, un *peuplier blanc* d'un *peuplier noir*, qui confondent un *hêtre* avec un *frêne*, un *charme* avec un *orme*, un *pin* avec un *mélèze* ou un *sapin*, et qui ignorent totalement l'utilité et la culture de ces différentes essences?

Les belles planches dessinées par M<sup>me</sup> Hélène Hantz et les illustrations heureusement commentées par le texte remédieront à cet état de choses et permettront à chacun d'acquérir, tout en se divertissant, des connaissances utiles dans ce beau et noble domaine de la *sylviculture*.

L'illustration et l'impression ont été l'objet de beaucoup de soins.

Messieurs Eggimann & Cie. ont eu l'excellente idée de publier un précieux petit livre bien illustré, sur ce sujet très suisse bien que peu genevois de la sylviculture. Nous sommes un peuple de forestiers et Genève est le seul de nos cantons qui n'ait pas de forestier cantonal. Voilà pourquoi le joli livre de M. Terroux est plus suisse que genevois. Nous avons cependant quelque étendue de forêts et M. W. Borel a pu, en 1899, publier un intéressant rapport sur les bois du canton de Genève, rapport qui a fait dire à un écrivain qu'il faisait une découverte, car nul ne soupçonnait le canton de Genève capable de contenir 400 hectares de bois et forêts. M. Eugène Empeyta avait, en 1887 déjà, publié un catalogue descriptif des arbres, arbustes et arbrisseaux de la Suisse, mais nul n'avait encore traité d'une manière spéciale les arbres de *notre région*.

Il appartenait à M. Terroux de le faire et il a parfaitement exécuté ce travail en divisant son sujet en trois parties: Arbres de 1<sup>re</sup> et 2<sup>me</sup> grandeur, enfin en arbrisseaux. Il nous donne d'excellentes et courtes monographies des essences les plus populaires, indigènes ou exotiques, avec de bonnes photographies de la plante, de son bois et de certains détails, bien dessinés par M<sup>me</sup> Hantz.

Ce livre in-4° imprimé sur papier de luxe renferme des renseignements scientifiques, techniques et pratiques dont pourront profiter tous les propriétaires et amateurs, toujours plus nombreux, de jardins, de fraîcheur et d'ombre. Il sera utile même à l'industriel et favorisera certainement le développement nécessaire de l'industrie sylvicole chez nous. Nous ne pouvons que recommander à tous les amis des arbres et des plantes l'achat de ce joli petit livre à la couverture verte, cartonnée et gracieusement illustrée. *H. Correvon.*



## Avis.

Le Comité permanent de la Société des forestiers suisses publie un avis concernant les subsides à accorder aux agents, désireux d'entreprendre des voyages d'étude.

Voir à ce sujet „Schweizer. Zeitschrift für Forstwesen“, numéro de mars.



## Division forestière de l'Ecole polytechnique fédérale, à Zurich.

(Cours donnés en été 1904.)

(Ouverture des cours: 16 avril; clôture: 30 juillet. — Principal: M. le professeur *Felber*.)

**1<sup>re</sup> année.** *Weiss*: Physik 4 h., Repetitorium 1 h. — *Schulze*: Organische Chemie 3 h., Repetitorium 1 h. — Übungen im agrikulturchemischen Laboratorium 4 h. — *Grubenmann*: Petrographie 3 h., Repetitorium 1 h. — *Schröter*: Spezielle Botanik 4 h., Repetitorium 1 h. — *Schröter* und *Keller*: Botanische und zoologische Exkursionen,  $\frac{1}{2}$  journée. — *Jaccard*: Pflanzenphysiologie mit Experimenten und Repetitorium 3 h. — *Keller*: Forstzoologie 2 h.

**2<sup>me</sup> année.** *Decoppet*: Politique forestière, première partie, 2 h. — *Felber*: Methoden des Holzertrages und Zuwachs berechnungen 3 h., Übungen dazu 2 h., Exkursionen und Übungen, un jour. — *Engler*: Waldbau, I. Teil (suite) 2 h., Übungen dazu 3 h. — *Zwicky*: Vermessungskunde 3 h. Feldmessen, un jour. Strassen- und Wasserbau mit Repetitorium 3 h. — Konstruktionsübungen 4 h. — *Rælli*: Rechtslehre (Einführung in die Rechtswissenschaft; Verkehrsrecht, I. Teil) 4 h. — *Heim*: Geologie der Schweiz et Repetitorium 3 h.

**3<sup>me</sup> année.** *Decoppet*: Politique forestière et gestion, II<sup>me</sup> partie, 2 h. — Travaux de correction: torrents, avalanches, etc. 2 h. — *Felber*: Waldwertberechnung 2 h. Übungen in Forsteinrichtung 4 h. — *Engler*: Übungen zum Waldbau 3 h. — *Engler* und *Decoppet*: Exkursionen und Übungen, un jour. — *Moos*: Grundzüge der Landwirtschaft 2 h.



## Mercuriale des bois en février/mars 1904.

Tous droits réservés.

Les indications relatives aux prix des bois façonnés sont faites d'après la classification adoptée dans les Etats de l'Allemagne du Sud (voir le numéro de janvier).

### B. Prix des bois façonnés, en forêt, par m<sup>3</sup>.

#### a) Résineux. Longs bois.

Berne, Forêts domaniales, VI<sup>e</sup> arrondissement, Emmental.

(Mesuré sur écorce.)

**Forêt près de Wasen** (Transport jusqu'à Ramsey fr. 5.50). 40 m<sup>3</sup> épic. IV<sup>e</sup> cl. fr. 15. (Qualité inférieure.)

Berne, Forêts domaniales. VIII<sup>e</sup> arrondissement, Berne.

(Mesuré sur écorce.)

**Wangenwald** (à Berne fr. 3.50). 30 m<sup>3</sup>,  $\frac{1}{2}$  épic.  $\frac{1}{2}$  sap. III<sup>e</sup> cl. fr. 25. — 60 m<sup>3</sup>,  $\frac{1}{2}$  épic.  $\frac{1}{2}$  sap. V<sup>e</sup> cl. fr. 19.70. — **Wohlenwald** (à Berne fr. 4). 59 m<sup>3</sup> épic. III<sup>e</sup> cl. fr. 26.30. — **Frieswilgraben** (à Berne fr. 9). 25 m<sup>3</sup> épic. III<sup>e</sup> cl. fr. 21.40. **Komthurenwald** (à Köniz fr. 3). 20 m<sup>3</sup> épic. IV<sup>e</sup> cl. fr. 20. — **Löhlisberg** (à Köniz fr. 4). 16 m<sup>3</sup> épic. IV<sup>e</sup> cl. fr. 22.

Soleure, Forêts communales, I<sup>er</sup> arrondissement, Soleure-Lebern.

(Mesuré sur écorce.)

**Commune de Luterbach** (à Deitigen fr. 2). 113 m<sup>3</sup> épic. I<sup>re</sup> cl. fr. 31.50. (1903: fr. 30.25.) — **Commune d'Aetigkofen** (à Oberwil près Büren fr. 3.50). 76 m<sup>3</sup>, pins III<sup>e</sup> cl. fr. 26. (Qualité légèrement inférieure à celle de l'année passée. 1903 fr. 26.40.)